

## REPRODUCTOR DE CD CON RADIO AM/FM



CD-470A

MANUAL DEL USUARIO

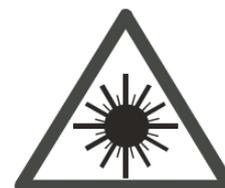
**POR FAVOR, LEA ESTE MANUAL DE INSTRUCCIONES  
CUIDADOSAMENTE ANTES DE UTILIZAR ESTA UNIDAD Y CONSÉRVELO  
PARA FUTURA REFERENCIA.**

## ADVERTENCIA

### PRODUCTO LÁSER CLASE 1

CLASS 1 LASER PRODUCT  
APPAREIL À LASER DE CLASSE 1  
PRODUCTO LÁSER DE CLASE 1

**PRECAUCIÓN**  
RADIACIÓN LÁSER INVISIBLE AL  
ABRIR Y LIBERAR LOS SEGUROS.  
EVITAR LA EXPOSICIÓN A LA  
RADIACIÓN LÁSER.



**Este producto contiene un dispositivo láser de bajo poder.**

Siga los siguientes consejos para operar en forma segura el aparato

#### **SOBRE LA PROTECCIÓN CONTRA LA EXPOSICIÓN DE ENERGÍA LÁSER**

- Debido a que el rayo láser usado en el disco compacto es dañino para los ojos, no intente desensamblar la cubierta.
- Detenga la operación inmediatamente si cae algún líquido u objeto sólido dentro del gabinete.
- No toque el lente ni lo pinche ya que podría dañar el lente y el reproductor podría no funcionar correctamente. No ponga nada en la ranura de seguridad. Si así lo hace, el diodo de láser estará encendido cuando la puerta del compacto esté todavía abierta.
- Si no va a usar el aparato por un periodo largo de tiempo asegúrese que todas las Fuentes de alimentación estén desconectadas de la unidad. Remueva todas las baterías del compartimiento de baterías, y desenchufe la unidad del tomacorriente de la pared. Remueva el cable de AC siendo el enchufe y no tirando de él.
- Esta unidad emplea un láser. El uso de controles de ajuste o rendimiento de procedimientos distintos a los que están especificados aquí podría resultar en exposición de radiación peligrosa.

#### **SOBRE COLOCACIÓN**

- No utilice la unidad en lugares extremadamente calientes, fríos o húmedos.
- Coloque la unidad sobre una superficie plana y nivelada.
- No limite el flujo de aire de la unidad colocándola en un lugar con poca ventilación o cubriéndola con un paño o apoyándola en una alfombra.

#### **SOBRE CONDENSACIÓN**

- Cuando la unidad se deja en un ambiente con calefacción donde hace calor y hay humedad, se puede formar dentro de la unidad gotas de agua o condensación.
- Cuando hay condensación dentro de la unidad, el equipo podría no funcionar adecuadamente.
- Espere 1 a 2 horas antes de encender el equipo, o caliente el ambiente gradualmente y seque la unidad antes de utilizarla.

Si llegara a tener algún problema, desenchufe la fuente de alimentación y refiérase a personal de servicio calificado.

## COMUNICACIONES (FCC POR SUS SIGLAS EN INGLÉS)

Este dispositivo se conforma con la parte 15 de las reglas de la FCC. La operación cumple con las dos condiciones siguientes:

- (1) Este dispositivo puede no causar interferencia dañosa, y
- (2) Este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluyendo interferencia que pueda causar la operación indeseada.

**NOTA:** Este equipo ha sido probado y se ha determinado que satisface los límites para un dispositivo digital clase B, de acuerdo a lo que dispone la Parte 15 de los Reglamentos de la FCC, Estos límites tienen el propósito de proporcionar una protección razonable contra interferencia dañina en una instalación residencial.

Este equipo genera, usa y puede emitir energía de radiofrecuencia, y si no se instala y se usa de acuerdo con estas instrucciones, puede causar interferencia dañina a las radiocomunicaciones.

Sin embargo, no hay ninguna garantía de que no vaya a ocurrir interferencia en ninguna instalación Determinada. Si este equipo causa interferencia no deseada contra la recepción de radio o televisión, lo cual se puede determinar encendiendo y apagando el aparato, se exhorta al usuario a tratar de corregir el problema de la interferencia tomando una o más de las siguientes medidas:

- ♦ Reoriente o reubique la antena de recepción
- ♦ Aumente la distancia de separación entre el equipo y el receptor
- ♦ Conecte el equipo a un receptáculo en un circuito distinto al que usa el receptor.
- ♦ Consulte al concesionario o a un radiotécnico experimentado para que le ayuden.

#### **ADVERTENCIA**

Los cambios o modificaciones a esta unidad que no estén expresamente aprobados por la parte responsable de la conformidad podrían anular la autoridad del usuario para operar el equipo.

## **ESTIMADO CLIENTE JENSEN**

Seleccionar un equipo de audio de calidad como el que acaba de adquirir, es solamente el inicio de la diversión. Ahora es el momento de considerar cómo puede optimizar la diversión y emociones que le ofrece su equipo. Este fabricante y el Grupo de Consumidores de Electrónicos de la Asociación de Industrias Electrónicas, desean que usted obtenga el máximo de su equipo, escuchándolo a un nivel seguro. Uno que le permita escuchar un sonido nítido y claro, sin distorsión o ruido molestos y, lo más importante, sin afectar su sensible sentido auditivo.

El sonido puede ser engañoso. Con el paso del tiempo su nivel de comodidad auditivo se adapta a un mayor volumen de sonido. Entonces lo que suena normal podría ser demasiado fuerte y dañino para su oído. Evítelo configurando su equipo a un nivel seguro ANTES de que su oído se adapte.

#### **Para establecer un nivel seguro:**

- ♦ Configure el control de volumen a un nivel bajo.
- ♦ Lentamente aumente el sonido hasta que pueda escucharlo cómoda y claramente, sin distorsión.

#### **Una vez haya establecido un nivel cómodo de sonido:**

Configure el control de volumen y déjelo allí.

Tomar un minuto o dos para hacerlo puede ayudarle a prevenir daño o pérdida en su sentido auditivo en el futuro. Fundamentalmente, deseamos que usted lo conserve toda la vida.

#### **Deseamos que usted escuche toda la vida**

Usado adecuadamente, su nuevo equipo de sonido le brindará alegría y diversión toda la vida. Debido a que el daño a su sentido auditivo ocasionado por el ruido muy fuerte podría no ser detectado hasta demasiado tarde, este fabricante y el Grupo de Consumidores de Electrónicos de la Asociación de Industrias Electrónicas le recomienda evitar la exposición prolongada al ruido excesivo.



#### **Registro del Cliente:**

El número de serie de este producto se encuentra en la parte inferior del mismo. Se sugiere copiar el número de serie de esta unidad en el espacio adecuado como registro permanente de su compra para ayudar a identificarlo en caso de robo o pérdida.

**Número de modelo: CD-470A**

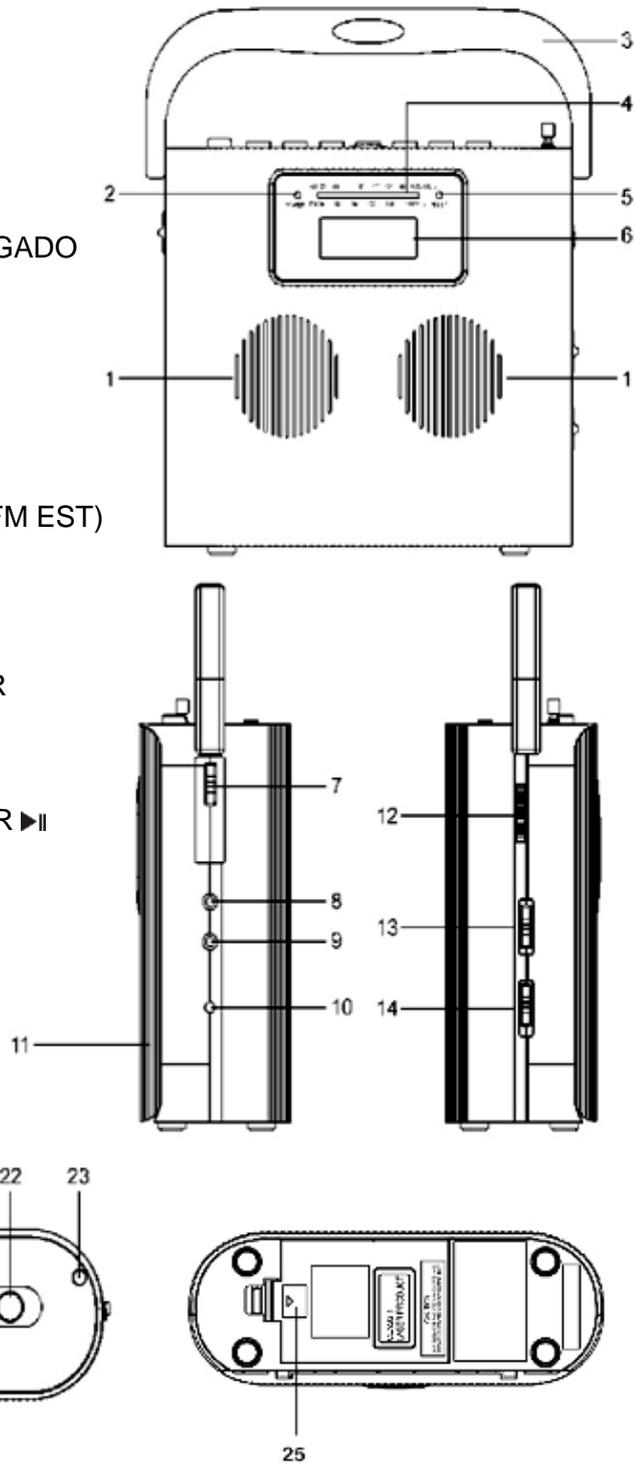
**No. de Serie:** \_\_\_\_\_

## **¡PROTEJA SUS MUEBLES!!**

Este sistema está equipado con soportes de goma anti deslizante para prevenir que el equipo se mueva mientras usted opera los controles. Éstos soportes están realizados en un material de goma no deslizante especialmente formulado para evitar dejar marcas o manchas en sus muebles. Sin embargo, cierto tipo de barnices de muebles con base de aceite, perseverantes de la madera, o vaporizadores de limpieza pueden ablandar dichos soportes, y dejar marcas o un residuo de goma en los muebles. Para prevenir cualquier tipo de daño a sus muebles, recomendamos que compre pequeñas almohadillas de fieltro auto-adhesivas, disponibles en ferreterías y todo tipo de centros de compra del hogar y aplique estas almohadillas en la parte inferior del soporte de goma antes de colocar el producto sobre el mobiliario de madera fina.

## LOCATIONS OF CONTROLS

1. PARLANTE INTEGRADO
2. INDICADOR DE ENCENDIDO
3. MANIJA
4. DIAL
5. INDICADOR DE FM ESTÉREO
6. PANTALLA LCD
7. INTERRUPTOR DE ENCENDIDO/APAGADO
8. ENTRADA AUXILIAR
9. ENTRADA PARA AURICULARES
10. ENTRADA PARA CC (9V CC 0,6A)
11. PUERTA DEL COMPARTIMIENTO DEL CD (PARTE TRASERA)
12. CONTROL DE VOLUMEN
13. INTERRUPTOR DE FUNCIÓN
14. INTERRUPTOR DE BANDA (AM/FM/FM EST)
15. BOTÓN PARA ABRIR LA PUERTA DEL COMPARTIMIENTO DEL CD
16. BOTÓN PARA PROGRAMAR
17. BOTÓN PARA REPETIR
18. BOTÓN PARA REPRODUCIR AL AZAR
19. BOTÓN PARA DETENER ■
20. BOTÓN PARA REBOBINAR ◀◀
21. BOTÓN PARA ADELANTAR ▶▶
22. BOTÓN PARA REPRODUCIR/ PAUSAR ▶||
23. ANTENA TELESCÓPICA FM
24. BOTÓN SINTONIZADOR
25. COMPARTIMIENTO DE LA BATERÍA



## FUENTES DE ALIMENTACIÓN

### FUNCIONAMIENTO CON BATERÍA

1. Ajuste el POWER ON / OFF a la posición OFF.
2. Retire la tapa del compartimiento de baterías en la parte inferior de la unidad.
3. Siga el diagrama de polaridad del compartimiento (+ y -) e inserte 4 x pilas tamaño CC 1.5V  $\text{---}$  'C' (LR14, UM-2) (no incluido). Se recomiendan las pilas alcalinas de alta resistencia.

4. Vuelva a colocar la tapa del compartimento de la batería y asegúrese de que encaje en su lugar de forma segura.

#### **IMPORTANTE:**

Asegúrese de que las pilas están instaladas correctamente. La polaridad incorrecta puede dañar la unidad y anular la garantía.

#### **NOTA DE LA BATERÍA Y CUIDADO**

- ♦ No mezcle pilas gastadas con pilas nuevas.
- ♦ No mezcle pilas alcalinas estándar (carbono – zinc) o recargables (níquel – cadmio).
- ♦ Sólo sustituya con el mismo tipo o equivalente.
- ♦ Si la unidad no va a ser usada por un periodo de tiempo extenso, remueva las pilas. Las pilas viejas o que pierdan pueden causar daños a la unidad y evitar la garantía.
- ♦ No deseche las pilas en el fuego, éstas pueden explotar o perder.

#### **AC / DC FUNCIONAMIENTO ADAPTADOR**

Antes de conectar el adaptador, ponga el botón POWER ON / OFF en la posición OFF.

Inserte el enchufe de CC de un adaptador de CA nominal de CC 6V  $\overline{\text{---}}$  0.6A (no incluido) en la toma de CC en el lado izquierdo de la unidad.

Conecte el adaptador de CA a una toma de corriente estándar de 120V ~ conveniente AC 60Hz.

## **FUNCIONAMIENTO DE RADIO**

#### **FUNCIONAMIENTO DE LA RADIO**

1. Ajuste el / RADIO / interruptor AUX IN CD a la posición RADIO. Ajuste la banda deseada con el modificador / FM / FM ST AM.
2. Ajuste el POWER ON / OFF en la posición ON y el indicador de alimentación se encenderá.
3. Sintonice la emisora deseada girando el control de Sintonía, durante la recepción de un programa de FM en estéreo, el indicador "FM ST" se encenderá automáticamente.  
**Nota:** Si la señal de la emisora FM es débil y hay una gran cantidad de ruidos estáticos, ajuste el conmutador / FM / FM ST AM a la posición FM para seleccionar el modo FM MONO, el indicador de "FM ST" se apagará y aparecerá el fondo ser más tranquilo.
4. Ajuste el control de volumen para el nivel de escucha deseado.
5. Para apagar la radio, ajuste el POWER ON / OFF en la posición OFF, el indicador de encendido se apagará.

#### **CONSEJOS PARA UNA BUENA RECEPCIÓN:**

**AM** – La antena AM está ubicada dentro del gabinete de la unidad. Si la recepción AM es débil, cambiar la posición de la unidad hasta que la antena interna capte una mejor señal.

**FM** – Para asegurar la máxima recepción del sintonizador FM, extienda por completo la FM ANTENA TELESCÓPICA para la mejor recepción de radio FM.

## **FUNCIONAMIENTO DE CD**

Este Reproductor de CD no sólo reproduce discos comerciales, sino que también discos CD-RW regrabables.

#### **POR FAVOR LEA ESTA IMPORTANTE INFORMACIÓN:**

El mecanismo de los CD que se utiliza en los dispositivos similares a este, están diseñados para leer completamente todos los CD comerciales. También leerán CD-R/CD-RW de compilaciones personales pero podría necesitar cerca de 10 segundos la reproducción. Si no comienza la reproducción, podría deberse a la calidad del disco CD-R/CD-RW y/o a problemas de compatibilidad del software de compilación del CD. El fabricante no se hace responsable de la calidad de la reproducción de discos CD-R/CD-RW.

No coloque ninguna etiqueta ni sellos en las caras del disco CD-R/CD-RW. Pueden causar mal funcionamiento.

#### **PRIMEROS PASOS**

1. Ajuste el control de volumen a un nivel bajo.

2. Pulse el botón CD PUERTA OPEN para abrir el compartimento de CD.
3. Cargue un disco en el eje dentro de la bandeja del CD con la etiqueta hacia el frente.
4. Cierre el CD PUERTA.
5. Ajuste el CD / RADIO / AUX IN del interruptor a la posición CD.
6. Ajuste el POWER ON / OFF a la posición ON para conectar la alimentación, el indicador POWER se encenderá.
7. Después de leer el disco, el visor LCD mostrará el número total de pistas y el disco se detendrá.
8. Pulse el botón REPRODUCIR/ PAUSAR una vez, el disco comenzará a reproducirse desde el principio.
9. Ajuste el control de volumen al nivel deseado.
10. Para desactivar la función de CD, pulse DETENER para detener la reproducción y ajuste el POWER ON / OFF en la posición OFF, el indicador de encendido se apagará.

## FUNCIONAMIENTO GENERAL

### REPRODUCIR/ PAUSAR ►||

Presione una vez para iniciar la reproducción en el orden normal. El icono "►" se mostrará en la pantalla. Presione de nuevo para detener la reproducción del disco temporalmente. El icono "►" parpadeará.

### REBOBINAR / ADELANTAR -SKIP/BÚSQUEDA ◀◀ / ▶▶

En el modo de parada:

Pulse una vez ▶▶ para saltar a la pista siguiente o ◀◀ para volver a la pista anterior.

Durante el modo de reproducción:

Pulse ◀◀ para volver al comienzo de la pista actual.

Mantenga pulsado el botón ▶▶ / ◀◀ para buscar hacia delante o hacia atrás

### REPETIR

Durante el modo de reproducción, presione el botón REPETIR una vez para reproducir una pista de forma repetida. El indicador de repetición, "RPT ONE" aparecerá en el visor LCD.

Durante el modo de reproducción, presione el botón REPETIR dos veces para reproducir el disco entero repetidamente. El indicador de repetición, "RPT ALL" aparecerá en el visor LCD.

Para cancelar la función de repetición en cualquier modo, presione el botón REPETIR varias veces hasta que el indicador de repetición, "RPT" desaparezca de la pantalla LCD.

### REPRODUCCIÓN ALEATORIA

En el modo de parada:

Pulse el botón RANDOM una vez, "RAND" se mostrará en la pantalla LCD y todas las pistas del disco se reproducen de forma aleatoria. Después de todas las pistas se han jugado una vez, el disco se detendrá automáticamente.

Durante el modo de reproducción:

Al pulsar el botón RANDOM abortará la pista actual inmediatamente y cambiar a una pista al azar. El disco se detendrá automáticamente después de que se hayan reproducido todas las pistas del disco.

Al pulsar el botón RANDOM una vez más, se cancelará la reproducción aleatoria y reanudar la reproducción normal. La pista actual seguirá desempeñando. La reproducción del disco se terminará después de la última pista del disco se ha jugado.

Pulse el botón STOP para cancelar la reproducción aleatoria y el disco se detendrá inmediatamente.

### DETENER ■

Presione una vez para detener todo el juego normal y programa.

## PROGRAMA DE JUEGO

1. En modo de parada, pulse el botón PROG una vez, la pantalla mostrará "PGM 01" y el flash. "01" es el número de programa 1 Pulse el botón ▶▶ o ◀◀ para seleccionar la pista deseada.
2. Pulse el botón PROG de nuevo para entrar en la pista en la memoria y la pantalla avanzará a "PGM 02" para el número de programa 2 Presione ▶▶ o ◀◀ para seleccionar la pista deseada.
3. Repita el paso 2 para programar hasta 20 pistas.  
**Nota:** Si el programa es menos de 20 pistas, se puede simplemente pulsa el botón REPRODUCIR/ PAUSAR después de la última pista programada para salir del modo de programa y proceder a programar el juego directamente.
4. Cuando la memoria del programa está llena, la pantalla mostrará todas las pistas programadas una a una desde el principio.

5. Después de la última pista programada se ha demostrado, el visor LCD cambiará a "PGM 01" de nuevo y parpadeará durante 30 segundos para permitirle editar la memoria del programa si lo desea.
6. Pulse el botón REPRODUCIR/ PAUSAR para iniciar la reproducción del programa de inmediato. Si no hay actividad en el modo de edición ha expirado, el visor LCD volverá al modo de parada normal.
7. Ahora puede optar por seleccionar reproducción normal pulsando el botón REPRODUCIR/ PAUSAR una vez o la reproducción de programa pulsando el botón PROG antes de REPRODUCIR/ PAUSAR.
8. Para detener la reproducción del programa sin borrar la memoria de programa, pulse el botón STOP una vez.
9. Si desea editar la memoria de programa ahora, pulse el botón PROG una vez, la pantalla mostrará "PGM 01" y el flash.
10. Pulse el botón PROG repetidamente hasta que se muestre el número de programa que se desea editar. Botón ►► o ◄◄ Pulse o para seleccionar una nueva pista y pulse el botón PROG para confirmar.
11. Pulse el botón REPRODUCIR/ PAUSAR para iniciar la reproducción en su nueva secuencia de programa.
12. Para comprobar la memoria de programa en el modo de parada, pulse el botón PROG repetidamente hasta que aparezca el último número de programa, el visor LCD mostrará entonces la memoria del programa de seguimiento de uno a uno y volver a programar el modo de parada al final.
13. Para borrar la memoria del programa de forma permanente, pulse el botón STOP dos veces o abra el CD PUERTA o desconectar la alimentación.

## OPERACIÓN DE LA ENTRADA AUXILIAR

Esta unidad proporciona una toma de entrada de señal de audio auxiliar para conectar dispositivos de audio externos, como reproductores de MP3, reproductores de CD y iPods (excepto el iPod shuffle de tercera generación) y escuchar la fuente externa a través de los altavoces del sistema.

1. Usted necesita un cable de audio (no incluido) con un conector estéreo de 3,5 mm en cada extremo del cable.
2. Enchufe un extremo del cable a la toma AUX-IN situada en el lado izquierdo de la unidad y el otro extremo del cable a la salida de línea Jack o Jack de auriculares de su dispositivo de audio externo.
3. Encienda el dispositivo de audio externo.
4. Introduzca el CD RADIO / AUX IN del interruptor de la unidad para el modo AUX / EN y encienda la unidad.
5. El nivel de volumen puede ser controlado mediante el control de volumen de su unidad. Activar todas las otras funciones del dispositivo auxiliar, como de costumbre.

### Notas:

- ♦ Si ha conectado el conector de salida del dispositivo externo después, sólo tendrá que ajustar el control de volumen de este sistema. Si ha conectado el auricular Gato del dispositivo externo entonces es posible que tenga que ajustar tanto el control de volumen del dispositivo externo y el control de volumen esta unidad para encontrar la configuración de volumen más deseable.
- ♦ Quite el cable de audio AUX IN cuando termine de escuchar. No se olvide de desconectar la alimentación del dispositivo externo.

## USO DE LOS AUDÍFONOS

Usted puede usar sus auriculares estéreos (no incluidas) para escuchar la música o la radio en la intimidad.

1. Baje el volumen a un nivel inferior.
2. Inserte el conector estéreo de los auriculares en esta toma y el sonido del altavoz interno se cortará automáticamente.
3. Ajuste el volumen al nivel deseado.

## CUIDADO Y MANTENIMIENTO

1. No se deben tocar los lentes del reproductor de CD.
2. Limpie la unidad con un paño húmedo (nunca mojado). Nunca debe usarse solventes o detergentes.
3. Evite dejar su unidad al contacto directo con la luz solar o en lugares calurosos, húmedos o con polvo.
4. Mantenga su unidad lejos de dispositivos de calefacción u otras fuentes de ruido electrónico como lámparas fluorescentes o motores.



5. Si ocurren bajas o interrupciones durante la reproducción de la música, o si el disco no suena, la superficie inferior del podría estar sucia. Antes de poner un disco, límpielo con un paño suave desde el centro hacia fuera.

**Nota:** No utilice solventes tales como benzina, o limpiadores comerciales o aerosoles antiestáticos que se utilizan para disco análogos.

## GUÍA DE RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS PARA LIMPIAR EL DISCO

De haber problemas con el uso de este reproductor revise el cuadro siguiente o llame a Servicio al Cliente al 1-800-777-5331.

PROBLEMA	PUNTAS A CONTROLAR	POSIBLES SOLUCIONES
Reproductor de CD no funciona o intermitente CD sonido	<ul style="list-style-type: none"> <li>- El disco puede ser insertado al revés. El disco no montado correctamente en el mandril. Sucio o un disco defectuoso.</li> <li>- Dirty recoger lente.</li> <li>- PUERTA CD no está cerrada correctamente.</li> <li>- La condensación de humedad.</li> <li>-</li> <li>- Alimentación de CA al adaptador de CA externa se interrumpe.</li> <li>- Las baterías débiles.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Actualizar el CD en la forma correcta.</li> <li>- Limpiar la lente de lectura.</li> <li>- Cierre el CD PUERTA segura.</li> <li>- Deje que el reproductor se caliente a temperatura ambiente durante 60 minutos.</li> <li>- Cambiar a otra toma de corriente de CA que funcione.</li> <li>- Cambie todas las baterías débiles con pilas alcalinas nuevas.</li> </ul>
No hay sonido en los auriculares	Clavija de los auriculares no está bien insertado en la toma de auriculares.	Vuelva a insertar el conector de los auriculares correctamente.
No se puede escuchar la radio	<ul style="list-style-type: none"> <li>- The function switch is not set to "RADIO" mode.</li> <li>- The FM ELESCOPIC ANTENNA is not fully extended when listening to a weak FM radio station.</li> <li>- Volume set to minimum.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Interruptor de función a "RADIO" y seleccione AM o FM / FM ST. banda usando el selector de banda.</li> <li>- Extienda completamente la antena FM.</li> <li>- Aumentar el volumen.</li> </ul>



En Spectra, responsabilidad ambiental y social es un valor fundamental de nuestro negocio. Estamos dedicados a la aplicación continua de iniciativas responsables con el objetivo de conservar y mantener el medio ambiente mediante el reciclado responsable.

Por favor, visítenos en <http://www.spectraintl.com/green.htm> para obtener más información sobre las iniciativas verdes de Spectra o para encontrar un centro de reciclaje en su área.

## GARANTÍA Y SERVICIOS DE COBERTURA LIMITADA POR 90 DÍAS VÁLIDA EN LOS ESTADOS UNIDOS SOLAMENTE

SPECTRA MERCHANDISING INTERNATIONAL, INC. garantiza que esta unidad se encuentra libre de materiales o mano de obra de fábrica defectuosos, por un período de 90 días, desde la fecha de la compra original por parte del cliente, siempre que el producto sea utilizado dentro de los Estados Unidos. Esta garantía no es asignable o transferible. Nuestra obligación de acuerdo a esta garantía es reparar o reemplazar la unidad con defectos o cualquier parte correspondiente, con excepción de las baterías, cuando

es devuelta al Departamento de Servicios de SPECTRA, acompañada de la prueba de la fecha original de compra por parte de cliente, como por ejemplo una copia duplicado del recibo de ventas.

Usted debe pagar todos los costos de envío requeridos para entregar el producto a SPECTRA para el servicio de garantía. Si el producto es reparado o reemplazado de acuerdo a garantía, los gastos de retorno serán por cuenta de SPECTRA. No existen otras garantías expresas diferentes de aquellas declaradas en el presente documento.

Esta garantía es válida solamente en el cumplimiento de las condiciones que se establecen a continuación:

1. La garantía se aplica solamente al producto de SPECTRA siempre que:
  - a. Permanezca en posesión del comprador original y se exhiba la prueba de compra.
  - b. Que no ha sido sometido a accidentes, mal uso, abuso, servicio inapropiado, uso fuera de las descripciones de advertencia cubiertas dentro del manual del propietario, o modificaciones no aprobada por SPECTRA.
  - c. Los reclamos deben ser hechos dentro del período de garantía.
2. Esta garantía no cubre daños o fallas del equipamiento causados por conexiones eléctricas que no cumplen con los códigos eléctricos, con las especificaciones del manual del propietario de SPECTRA, o la falta de cuidado razonable y mantenimiento necesario como se describe en el manual del propietario.
3. La garantía de todos los productos de SPECTRA se aplica solamente al uso residencial y es anulada cuando los productos son utilizados en un ambiente no residencial, o instalados fuera de los Estados Unidos.

Esta garantía le da derechos legales específicos, y usted puede tener también otros derechos que varían de estado a estado. Para OBTENER SERVICIO por favor remueva todas las baterías (de existir) y embale la unidad con cuidado enviándola a SPECTRA, a la dirección que se menciona abajo. SI LA UNIDAD ES DEVUELTA DENTRO DEL PERÍODO DE GARANTÍA EXHIBIDO arriba, por favor incluya una prueba de compra (recibo de caja registradora con fecha), para que podamos determinar su elegibilidad para el servicio de garantía y reparación de la unidad sin costo. También incluya una nota con una descripción explicando en qué forma la unidad es defectuosa. Un representante de atención al cliente tal vez deba contactarlo en relación al estado de su reparación, por lo tanto incluya su nombre, dirección, número de teléfono y dirección de correo electrónico para acelerar el proceso por favor.

SI LA GARANTÍA SE ENCUENTRA FUERA DEL PERÍODO DE GARANTÍA, por favor incluya un cheque por **\$12.00** para cubrir el costo de reparación, manejo y correo de retorno. Todas las devoluciones cubiertas por la garantía deben ser enviadas por correo prepago.

Se recomienda que primero entre en contacto con SPECTRA llamando al número 1-800-777-5331 o por correo electrónico enviando un mensaje a [custserv@spectraintl.com](mailto:custserv@spectraintl.com) para obtener información actualizada sobre la unidad que requiere servicio. En algunos casos el modelo puede haber sido discontinuado y SPECTRA se reserva el derecho de ofrecer opciones alternativas de reparación o reemplazo.

SPECTRA MERCHANDISING INTERNATIONAL, INC.  
4230 North Normandy Avenue,  
Chicago, IL 60634, USA.  
1-800-777-5331

Para registrar su producto, siga el vínculo a continuación en el sitio web para ingresar su información.  
<http://www.spectraintl.com/wform.htm>

0815

Impreso en China